

# Az Újság

politikai, társadalmi, közgazdasági és irodalmi napilap

Szerkesztő:  
MEZEY ANDOR

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
SALONTA—NAGYSZALONTA, PIATA UNIRII  
(TOLDI-TÉR) 13. sz.

Szerkesztésért felelős:  
GAÁL SÁNDOR

## Mária királyné április 6-án ér- kezik haza

Bukarestből jelentik: Má-  
ria királyné, aki Ileana her-  
cignővel együtt hosszabb  
időt Egyiptomban volt ki-  
aduláson, tegnap Kairóba  
érkezett. Tegnap este Fuad,  
Egyiptom királya a felséges  
hercegnőket a királyi palotá-  
ban fogadta. A fogadtatáson  
megjelentek Egyiptom előke-  
segei. Biztos hírek szerint  
Mária királyné Ileana her-  
cignővel együtt április ható-  
dán fog az országba ér-  
kezni.

## Egyedül Mac Donald bizik a le- szerelési konferencia sikerében

Londonból jelentik: A ten-  
gerészeti leszerelési konfe-  
rencián uralkodó pesszimiz-  
mus tegnap este még na-  
gyobb lett, mert megtudták,  
hogy Briand csütörtökön dél-  
előtt vissza akar térni Pa-  
risba. Mikor Mac Donald erről  
értesült, felkereste a francia  
külgazdasági minisztert és nála ma-  
radt vacsorán. Mint Briand

később kijelentette, hogy be-  
hatóan megtárgyalták az ér-  
tekezlet egész anyagát, hogy  
sietessék annak befejezését.  
Megjegyezte még, hogy való-  
színűleg legközelebb Tardieu-  
val együtt fog visszatérni  
Londonba, addig pedig a  
szakértők folytatják munká-  
jukat.

Mac Donald a tanácskozás

után a következőket mondotta:  
— Bizom a konferencia  
sikerében és erős elhatározá-  
som, hogy a feladatot min-  
den nehézség ellenére kielé-  
gítően végezzük el.

Briand külügyminiszter este  
fogadta az újságírókat és kö-  
zölte velük, hogy csak rövid  
időre utazik haza és válto-  
zatlanul optimista.

## Nyomában a rendőrség a Márton-féle betörés tetteiseinek

### Ruhatolvajlás

Ma délelőtt feljelentést tett  
szalontai állomásrendőrsé-  
gen a Bocskay utcában lakó  
Márton Istvánné, hogy tegnap  
délelőtt ismeretlen tettesek  
több ezer lej értékű ruhane-  
vet loptak el tőle.

A rendőrség beindította a  
nyomozást a ruhatolvajok ki-  
érítésére és elfogatására.

### Időprognózis

Budapestről jelentik: A me-  
teorológiai intézet jelentése  
szerint változékony, szeles  
időjárás várható, főleg nyu-  
aton hősüllyedéssel és még  
helyütt csapadékkal.

## Háromévi fegy- házat kapnak a hitelrontók

Bukarest, március 21.

A köz- és magánhitel vé-  
delmére szóló törvényjavas-  
lat 3 évi fegyházzal és két-  
zázezer lej pénzbüntetéssel  
bünteti azokat, akik akár szó-  
val, akár írásban megrágál-  
nazzák a köz- és magán-  
hitelt.

Salonta, március 21.  
Közöltük, hogy Márton  
Menyhért nagyszalontai ter-  
ménykereskedő lakásába be-  
törttek és onnan több dolgot  
vittek el, majd az egyik zsák  
száraz lucernát felgyújtották.  
A tűz önmagától elaludt s  
így komolyabb bajnem tör-  
tént.

Azóta a rendőrség lázasan  
nyomoz. Ebben az ügyben az  
éjszaka szenzációs fordulat

állott be. Egy helybeli bank-  
igazgató ugyanis az éjjel cse-  
lédjénél két gyanús figurát  
talált. Amikor megkérdezte  
őket, hogy mit keresnek cse-  
lédjénél, akkor összefüggés-  
telenül beszéltek. Ekkor a bank-  
igazgató a cselédre és a két  
alakra lezárta a konyhaajtót  
és felment a rendőrségre je-  
lenten az esetet. A rendőr-  
ség detektívjei azonnal ki-  
szállottak a helyszínre, de

ekkor már senkit sem talál-  
tak a konyhában. A cseléd  
és bűntársai betörték az ab-  
lakot és azon keresztül elme-  
nekültek. A cseléd ruha-  
kosarát otthagyta, amelyben  
több olyan dolgot találtak,  
amely Márton terményke-  
reskedő tulajdonát képezi.

A rendőrség lázasan foly-  
tatja a nyomozást a három  
gyanusított elfogatására.

## Drákói törvény a kommu- nizmus ellen

### A kommunizmus minden formája bűntény?

Bukarestből jelentik: Az  
»Epoca« című bukaresti lap  
legutóbbi száma feltűnést keltő  
hírt közöl. Értesülése szerint  
a kormány törvényjavaslatot  
készít elő a kommunizmus  
ellen. A törvényjavaslat a  
legszigorubb szempontokon  
épül fel s általában lehetet-  
lenné teszi Romániában nem-  
csak az aktív kommunista  
propagandát, hanem még a  
tisztán elvi helyesebben el-

méleti megnyilatkozásokat is.  
A készülő törvény alapfelté-  
tele az, hogy

a kommunizmus min-  
den formájában bün-  
tény,

tehát nemcsak mint politikai  
mozgalom, hanem mint tár-  
sadalmi, gazdasági és kul-  
turmozgalmi célkitűzés is föl-  
tétlenül üldözendő.

Ennek megfelelően a javas-

lat betilt és felosztat minden  
kommunista egyesület, te-  
kintet nélkül arra, hogy az  
szolgál-e politikai célokat,  
vagy nem.

### Nagy havazás Angliában

Egész Angliában hideg az  
idő és az ország legtöbb ré-  
szében havazik



# Regény

## Megfizetek!

Irta : ORCZY EMMA BÁRÓNÖ

Angolból fordította  
DOBOSI PÉCSI MÁRIA 2

## Prológ

L.

1783, Paris.

Családja eredetéről keveset, vagyona eredetéről még kevesebbet tudtak. Mindössze annyit, hogy atyja hirtelenében bejáratos lett a néhai király termeibe, akinek legjobb barátja volt s a Derouledearanyak nem egyszer töltötték meg Franciaország első gavallérjának kiürült pénzesládait.

Dérouléde ártatlan volt a mai veszekedésben. Nem akart beleszkötni senkibe, csak éppen beszélt, abban a különös modorban, mely semmi kétség, homályos eredetű, polgári őseitől maradt rá.

Semmit sem tudott a kis vicomte szerelmi ügyeiről, még kevesebbet Adele iránt való bódulatáról, de eleget ismerte a világot és Párist ahhoz, hogy tisztában legyen a hölgy már nem is kétes hírnevével. Különben se szeretett asszonyokról beszélni. Nem volt az az ember, akit ezidőtájt nők lovagjának neveztek s az igazat megvallva, nem volt népszerű és női sikerektől elkényeztetett. De a beszélgetés, szinte önmagától, asszonyokra fordult s mikor Adele nevét említették, mindenki elhallgatott, kivéve a kis vicomteot, aki egekig magasztalta Adelet. Déroutede vállvonogatása csak élesztette a fiú izgatottságát, aztán egypár, nem is szokatlan, szó esett és mielőtt bárki sejthette volna, megessett a sértés s a kártyák Déroutede arcába repültek.

Déroutede nem moccan helyéről. Mereven, nyugodtan ült, lábát keresztbe vetve, csak komoly, szinte fekete arca volt a szokottnál sápadtabb árnyalatú. Különben nem látszott meg rajta, hogy szóval és tetteleg sértegették.

Észrevette, — husz másodperc-  
cel később a kelleténél, — hogy  
elszólta magát. Sajnálta a fiut s  
haragudott önmagára, de nem volt  
rá mód, hogy visszaszivja szavait.  
Hogy elkerüljön bármi összeütkö-  
zést, inkább feláldozta volna fele  
vagyonát, mint méltóságérzetének  
egyetlen szikráját.

Ismerete és nagyrabecsülte az öreg de Marny herceget, e jómagával tenetetlen aggastyánt, félig meddig nyomorékot, akinek fia, a vicomte, mindent elkövetett, hogy foltot ne ejtsen az eddig mocsoktalan családi cimeren.

Mikor a vicomte megtántorodott és vakon, részegen a dühtől, előreesett, Déroutede gépiesen kapott utána, szívélyesen, jóakarattal s talpra segítette. Sajnálva meggon- dolatlanságát, szívesen kért volna

bocsánatot az őrjöngő fiatal gyerektől, de az ugynevezett lovagi becsület tiltotta az úgy illetén való befejezését. Nem származnék belőle senkire semmi üdvös és saját hírnevén ejtene lemoshatatlan foltot, ha kerülné a veszekedés szokásos megoldását.

A hirhedt játékkerem falai nem egyszer láttak már ilyen jelenetet. A jelenlévők tudták, mit kell tenniük. A párbaj illemtartása megkövetelt némi formaságot, melyeknek pontosan, de szempillantás alatt tettek eleget.

Az ifjú vicomteot egyszeriben barátainak egész gyűrűje vette körül. Nagy neve, vagyona, atyjának befolyása megnyitott előtte minden ajtót Párisban és Versaillesban s e percben, ha akarta volna, az eljövendő verekezésben a segédek egész légioja támogatja.

Déroulede egyedül maradt a széthányt kártyaasztalnál, melyet gyászosan világítottak meg a füstölgő gyertyák izzó kanócai.

Fölkelt, az események nem várt forgószele zavarba hozta. Sötét, nyugtalan szemepárját körüljártatta,

mintha hirtelenében barátka  
resze.

De ahol a vicomte ősi jón  
odahaza, ott Déroulede cs  
tűrt jövevény maradt. Ine  
élősdije volt akárhány, bar  
sem.

Most érezte ezt először gárdai  
Mindenki tudhatta, aki csak  
tanuja volt e jelenetnek, hogy  
kereste a veszekedést s ug  
kedett, mint a legjobbak em  
berek közül s mégis, most  
szüksége lenne rájuk, egy  
sincs, aki melléje áll.

(Folyt. köv.)

**Fordulat K. Vass Ann  
kémkedési ügyében**

**Sulyos bizonyítékot sorol fel egy ne-  
telen levél Vass Anna és társai ell-**

Aradról jelentik: A közelmúltban Ludosan vizsgálóbíró befejezte a vizsgálatot K. Vass Anna és társai Harangozó Mihály vasuti tisztviselő és Zigány Tódor mechanikus nagy port felvert kémkedési bűnügyében. Már az előkészületeket is megtették, hogy a lehető legrövidebb időn belül főtárgyalásra ke-

rülhessen ez a kémkedési per, amikor most szenzációs fordulat állott be Kubelkáné Vass Anna bűnügyében. Tegnap névtelen levél érkezett a törvényszékhez, amelyben újabb terhelő bizonyítékokat soroltak fel a gyanúsítottak ellen és ez a levél szükségessé tette egy pótvizsgálat lefolytatását. Ennek kö-

vetkezéiben kiegészítő vizs-  
rendeltek el, amelynek során  
tanukat fognak kihallgatni.  
digi vizsgálat adatait is a  
gyobb titokban tartják és a  
len levélben felsorolt ujjab-  
nyítékokról is minden felvi-  
tást megtagadtak illetékes

# Háromévi börtön sikkasztásért

Dévaról jelentik: A dévai törvényszék tegnap tárgyalta Bucsi József pénzügyi tisztviselő sikkasztási ügyét. Bucsi József pénzügyigazgatósági tisztviselő az elmúlt évben 113 ezer lelt sikkasztott el az állampénztárából. A magáról megfeledkezett tisztviselőt a rendőrség letartóztatta és átkísérte az ügyészségre. A soros ügyész vá-

dat emelt Bucsí ellen és áttette az ügyet a vizsgálóbíróshoz, ahol vizsgálati fogságot rendeltek el ellene.

A törvényszék tegnap vonta kérdőre a sikkasztó adótisztet. A tárgyalás során beismerő vallomást tett a vádlott. Azzal védekezett, hogy nagy családját nem tudta csekély fizetéséből eltartani.

Az ügyész a legsúlyosabb tetést kérte vádbeszédében.

A törvényszék egy féléves felülvizsgálat után a sikkasztó ügyi tisztviselőt 3 évi börtönnel ítélté.

Az ügyész az ítéletben meg-  
godott a vádlott enyhítésért  
bezett.

**Huszonegy nap óta tart  
éhségsztrájkot egy letartózt  
tatott munkás**

Aradról jelentik: Káli János egy hónappal ezelőtt munkát kért az Astra gyárban. A gyár igazgatósága elutasította Kálit, aki e miatt erősen kifakadt és hangosan szidta a mai rendszert. A rendőrség lázítást talált a munkás szidalmazásában és letartóztatta, majd átkísérte az ügyészség fogházába, ahol vizsgálati fogságba helyezték. A letartóztatott munkást a fogházaan kö-

zónsleges bűnözőként kezelték. A szerencsétlen embert ez annyira elkeserítette, hogy éhségsztrájkba lépett, amely már 3 hét óta tart. Káli János helyzete válságosra fordult, de ügyében eddig semmi nem történt. Tegnap egy 16 tagú munkásküldöttség jelent meg a főügyésznél, akit arra kértek, hogy segítsen Káli János helyzetén. A deputáció eredménytelenül távo-

zott a főügyestől. Ennek minden remény megvan az él sztrájkoló munkás helyzetének vitására.

28 lej 1 mtr. szé  
prima m o s e  
vászon Freiberg



## Szalontán több háztulajdonos leszállította a házbéereket

Szalonta városában több háztulajdonos igen érdekes elhatározásra jutott, amit főleg az idézett elő tudomásunk szerint, hogy igen sok lakás van bérlő nélkül. Információink szerint Szalonta városának több háztulajdonosa leszállította a házbéereket lakóinak. Ha ez a leszállítás nem is horribilis, de mindenesetre figyelemre méltó. Így egy tanár 30 ezer lej évi bért fizetett lakásáért és házigazdája most a bérösszeget 24 ezer lejre szállította le.

totta a házbéret lakóinak. Ha ez a leszállítás nem is horribilis, de mindenesetre figyelemre méltó. Így egy tanár 30 ezer lej évi bért fizetett lakásáért és házigazdája most a bérösszeget 24 ezer lejre szállította le.

## A legfelső agrártanács sorozatos visszaélései

Bukarestből jelentik: A kamara tíz napos szünet után tegnap ülést tartott. Az ülés iránt rendkívül nagy éreklődés nyilvánult, mert Lupu dr interpellációt jegyzett be a választási visszaélésekről. Zsufolt pad-sorok és tömött karzatok előtt nyitotta meg az elnök az ülést, azonban Lupu interpellációja elmaradt. Egyszerre zajos taps hallatszott. Vaida belügyminiszter lépett az ülésterembe, akit a kormánypart nagy óvációjával fogadott. Pop-Cicio felolvasta Massaryk köszönő levelét a hozzá intézett üdvözlésre, majd Mirto ipariügyi miniszter be-terjesztette a házaló kereskedelem rendszabályozására, a tisztességtelen verseny leküzdésére és bányá-

törvény módosítására vonatkozó javaslatokat. Zajos hangulatban mondotta el Cosmoszky képviselő interpellációját. Kifejtette, hogy a legfelső agrártanács a törvénytelen-ségek egész sorát követte el. Súlyos kritikát gyakorolt az agrártanács működése felett.

Mihalache földművelésügyi miniszter azonnal válaszolt és kifejtette, hogy ez a tanács autonóm testület és nem áll módjában működésébe beavatkozni. Azonban legközelebb az agrártanács működésére vonatkozó módosító javaslatot terjeszt be. A ház ezt a bejelentést zajos tapsal vette tudomásul. Napirenden a hadsereg átszervezéséről szóló javaslat szerepelt.

## Borzalmas szélvihar Krajován

Krajovából jelentik: Emberemlékezést óta nem pusztított olyan nagy szélvihar Krajován, mint tegnap délután. A vihar három órakor kezdődött és négy óra után érte el legborzalmasabb erősségét.

A szél ereje olyan nagy volt, hogy lovas kocsikat felcoritott, járókelőket fölkapott és messzire sodorta őket. A háztetőkről záporként hullottak alá a cserepek, az emeletokról pedig a bezuzott ablakok szilánkjai. Az emberek sikoltozva menekültek a legközelebbi kapuk alá. A Minerva-szálloda egyik második emeleti ablakát kiszakította a szél és az ablakszárny egy arra siető férfinak a vállára esett. A férfi összezuzott vállal véresen terült el a földön. A mentők a kórházba szállították.

A vihar sok munkát adott a mentőknek, akik huszonkét-szer vonultak ki és akik közül ketten lehulló tetcserepektől szintén megsebesültek. A szélvihar a vasuti állomáson is nagy károkat okozott és több teherkocsit felfordított. Rengeteg telefonpóznát tépett ki a vihar és összetépte a vezetéket is. A városban ugyyszólván teljesen szünetel a telefonforgalom. A vásárcsarnok tetejét nagy darabon letépte a vihar és az uttestre dobta. Szerencsére abban a pillanatban nem haladt arrafelé senki. A városban a szélvész ereje számos fát szakított ki tövestül.

A vihar sok munkát adott a mentőknek, akik huszonkét-szer vonultak ki és akik közül ketten lehulló tetcserepektől szintén megsebesültek. A szélvihar a vasuti állomáson is nagy károkat okozott és több teherkocsit felfordított. Rengeteg telefonpóznát tépett ki a vihar és összetépte a vezetéket is. A városban ugyyszólván teljesen szünetel a telefonforgalom. A vásárcsarnok tetejét nagy darabon letépte a vihar és az uttestre dobta. Szerencsére abban a pillanatban nem haladt arrafelé senki. A városban a szélvész ereje számos fát szakított ki tövestül.

### Römcisala a Kaszinóban

Szombaton, március 22-én este fél 10 órai kezdettel a Polgári Katona Kör a Kaszinó disztermében tea-estélyt rendez, römiversennyel egybekötve. A kör vezetősége örömmel látja nemcsak a kör tagjait, hanem a Kaszinó tagjait is.

Tip. GAÁL ÉS TÁRSA nyomdája Salonta

### Tavaszi újdonságok!

Női- és férfi szövetek kabát-kelmék s z é p választékban

FREIBERGER-nél

## Borzalmas kegyetlenséggel gyilkolta meg Ambrus csendőrőrmester áldozatait

### A bestiális csendőr részletes vallomása

Pécsről jelentik: A szalantai ket-tős gyilkosság ügyében Ambru István csendőr a letartóztatott tet-tes most újabb vallomást tett. Azt mondja, hogy Bodenlack Ilonát csak úgy ismerte és csak néha beszélgetett vele. Február 25-én Bodenlack Ilona idegesen kiutasi-totta őt a helyiségből, mert a szűk kis hivatal ablakánál állott és elál-lotta a világosságot. Másnap ismét találkoztak és akkor Bodenlack Ilona kimagyarázta előző napi ide-gességét. 29-én a gyilkosság esté-jén cilenc óra tájban ismét elment a postamesternő háza előtt és ak-kor bekopogott az ajtón. A posta-mesternő újból ideges volt és be-akarta az orra előtt csukni az ajtót. Ezért ő dühös lett, benyomta az ajtót és két kezét rátette a 60 éves postamesternő vállára, hogy ezzel lecsillapítsa. A postamesternő tü-relmetlenül kiszabadította magát, felkapta az asztalról a gyertyatar-tót és azzal a karjára ütött, állítja a csendőr. Ő dühösen kicsavarta a kezéből a gyertyatartót és azzal a nő fejére sujtott.

Az öreg nő eszméletlenül terült el a padlón. Ekkor érkezett a kony-hából a postamesternő nővére a 72 éves Jurovicsné. A csendőr azt állítja, hogy félt attól, hogy az erőszakoskodása miatt feljelentik és hogy ne legyen az esetnek ta-nuja, felkapta a sodrófát és azzal Jurovicsné fejére sujtott. Ez is a padlóra rogyott. Most Bodenlack

Ilona nyöszörgését hallotta meg a csendőr. Lehajolt hozzá és pusztá kézzel fojtogatta. Amikor azt hitte, hogy meghalt, elővette a zseblám-páját és rávilágított a sötét szobá-ban fekvő két asszonyra. Mind a kettő élt még. Előrántotta zsebké-sét és azzal Bodenlack Ilonába szurt. Amikor az öregasszonyhoz akart menni, újból a fülébe rémlett Bodenlack nyöszörgése. Ijedten fel-kapta a konyhából a baltát és azzal háromszor rásujtott a posta-mesternőre. Aztán az asztalról le-vett egy szalvétát és azzal begyö-möszölte a postamesternő száját. Ezután a 72 éves öregasszonnyal végzett.

Már ki akart menni az uccára, amikor észrevette, hogy a konyhá-ban ég a petróleum lámpa. Bement oda, hogy eloltsa. Ekkor vette észre az asztalon a pénzt, amit magához vett azért, hogy így rabló-gyilkossági színezetet adjon az ügynek és a nyomozást hamis vá-gányra terelje. Hogy komplikálja az esetet, a telefonfülkéhez ment és a készüléket egy erős rántással kiszakította, hogy így a vezetéket megrongálja. Aztán a szoba falán a táviró vezetéket akarta megsza-kitani, de félt, hogy a drót megvil-lanyozza. Mig áldozataival pusztá kézzel végzett, most benyúlt a zsebébe elővette a keztyűjét, fel-huzta és keztyűs kézzel szakította el a villanyvezetéket.

## Döntöttek az erdélyi római kat-holikus püspökségi székhelyek kérdésében

Bukarestből jelentik: A Curentul értesülése szerint Dolci pápai nun-cius az utóbbi napokban több iz-ben tanácskozott Maniu Gyula mi-niszterelnökkel és Mironescu kül-ügyminiszterrel, akikkel a Vatikán-

nal kötött konkordátum végrehaj-tásának módosatairól tárgyalt. A lap szerint az erdélyi római kató-likus püspökségi székhelyek kér-désében már döntöttek.

## Forgalomba kerülnek Angliában a távolbalató telefonok

Londonból jelentik: Angliában most kezdik forgalombahozni a távolbalató telefonokat. A televi-zíós készüléket készítő gyár több-száz telefont ügyes reklámtrükként ingyen szerelt fel a híres írók és művészek lakásán. Többek között felszerelték a távolbalató telefont

Bernard Shaw lakásán is. Shaw kijelentette, hogy élete legnagyobb élménye a készülék, amely lehe-tővé teszi, hogy egy kis lemezen maga előtt lássa azt, akivel beszél.

**Emlőtte szerencsése**  
**Emlőtte szerencsése**  
**Emlőtte szerencsése**



Románia egyik legnagyobb vászon- és gyapjuszövet-gyára, hogy gyártmányait ösmerlessé, propaganda célra 5000 méter elsőrendű vékony és vastagszálú fehérnemű vásznat, lováhhá nagymennyiségű férfi és női gyapjuszövetet küldött le szinte leheletlen olcsó árakban!!

A legjobb széles vásznak:

**33, 36 és 39 leitől.**

A férfi és női gyapjuszövetek — már

**160 leitől!**

A legdivatosabb női kabátkelmék

**125 leitől.**

Az egész finom férfi kamgarn szövetek

**350 LEITŐL**

kezdődőleg kaphatók!

Az eladással megbizva

**SZÁNTÓ MÁRTON**

DIVATÁRUHÁZA

## Kiadó

Rákóczi-ut 30. sz. alatt egy üzlethelyiség, három szoba konyha és egyéb mellékhelyiségekkel május 1-re. — Esetleg

**eladó**

## Hirdessen

**Az „Az Újság”-ban**

**biztos sikere lezsz !!**

## Tavaszi női kalap ujdonságok

megérkeztek. Ú. sz. férfi kalapot saját érdekében nálam szerezz be. Óriási választék. Legolcsóbb árakkal. Női kalap alakításokat olcsón vállal. Rubinné Minerva áruháza.

## ASTRA-MOZGO

Szombat este 9, vasárnap 6 és 9-kor

## Lolotte Szerencséseje

Filmjáték 8 felvonásban -- A főszerepben:

**Carmen Boni, Hans Junkerman**

## Megbukott a felsővisói Központi Takarékpénztár

Felsővisóról jelentik: A Felsővisói Központi Takarékpénztárnak több mint két millió a passzívja. A nagy betétesekkel a bank egyezséget kötött, a kisbetéteseket kismémmizte. A kisbetétesek között

általános felháborodást keltett a bank igazgatóságának eljárása. A bank alaptőkéje mindössze 100 ezer lej volt és ennek ellenében két millió a passzívja.

## Bűnvádi eljárás egy kokainnal üzérkedő orvos ellen

Budapestről jelentik: Dr. Weisz Mátyás orvos ellen a rendőrség eljárást indított azért, mert receptek segítségével kokaint szerzett és ezt átadta Molnár István állatstalan kereskedőségnek, aki a kokain-

nal üzérkedett. Dr. Weisz Mátyás ügyét a rendőrség áttette a csavargóbíróshoz, miután orvosi praxist sem folytat. Molnár Istvánt átkísérték a tolóházba.

## Eladó

1 db MÁV golyóscsapágyas, acélkeretes 8-as cséplőgép, hozzá 10 légkörös MÁV locomobil szijazat, mérleg összes tartozékaival együtt. Ezen gép üzembiztonságánál fogva is előnyösebb, mint a nyersolaj vagy benzinnel hajtott motorokká, miután ezeknek fűtőanyaga és maguk a gépek is és ezeknek alkat részei és javításai állandó emelkedés alatt állanak. Érdeklődni lehet:

**WESSELY EMIL-nél**

## Radióműsor

Péntek, március 21

**Bukarest**

- 5 Radiózenekar
- 6 Csevegés
- 8 Felolvasás
- 10 Gramofon
- 10:50 Hírek

**Budapest**

- 3:30 Hírek
- 4:30 Meseóra
- 5:45 Időjárás, hírek
- 6 Előadás
- 6:30 Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye
- 7:30 Falu Tamás novellái.
- 8 Hangverseny
- 8 Przemysli emlékünnepe
- 10:30 Gramofonhangverseny
- 11:30 Időjárás, hírek, majd Bachmann-jazz

Szombat, március 22

**Bukarest**

- 5 A Noskopol Leon zenekar
- 6 Csevegés, időjárásjelentés
- 7 Felolvasás

- 8 Gramofon
- 9 Operaest, a felvonásközben hírek

**Budapest**

- 10:15 Hangverseny
- 10:30 Hírek
- 10:45 Hangverseny folytatása
- 1:00 Déli harangszó
- 1:05 Gramofonhangverseny
- 1:25 Hírek
- 1:35 A hangverseny folytatása
- 3:30 Hírek
- 5 Előadás
- 5:45 Időjárás, hírek
- 6 Novellák
- 6:30 A Mándits szalon- és jazzzenekar hangversenye
- 7:30 Móra Ferenc előadása: „Mégint ásatunk.”
- 8 Műsoros-est
- 9:30 A Magyarországi Munkásdalogyletek hangversenye
- 10:30 Hírek
- 10:45 Katonazene
- 11:50 Időjárás, utána Sovánka Nándor és cigányzenekarának hangversenye

## Román terményfőzsdé talos jelentése

Buza 450—580, rozs 800—1000, árpa 240, zab 220, tengeri 200—265, bab 920, kukorica 240, lencse 1000, búzák 320, vadrepce 300.

Lolotte szerencséseje  
Lolotte szerencséseje  
Lolotte szerencséseje

**az ASTRÁBAN**

## Apróhirdetéseim

A FÜVESKERTBEN Dányi-féle mely vetemény és dinnye területre elsőrendű — felszántva négyszögölenként nyári termést kedvező fizetési feltételek mellett kiadó. Ugyanott a házban legbikaakoli rakodó kertben búzát, ma kisebb nagyobb mennyiségben eladó. Érdeklődni lehet a helyen bármelyik napon.

## Nagymennyiségű különféle maradt feltűnő olcsó árban FREIBERGER-nál

Hétfőn reggel elveszett szürkészöri farkaskutya, mely „névre hallgat. Becsületes megtaláló jutalomba részesül. Bon-

Tenkei uti ujtelenen 2 ház egymás mellett bármilyen használatra azonnal kiadó. Értekezni Váradi-ut 44. szám.

Főzni és vetnivaló krumpli kis és nagyobb tételekben is kapható Rákóczi-ut 2.

Harisnya szemszedést olcsón talál Kisfaludi-ucca 29.

Csemege bor hektóliterje 1600 Szathmári Sándornál Rákóczi-ut

Elköltözés miatt sürgősen eladó!!!  
1 bőrgarnitúra, 2 ingaóra, 1 gyermek vaságy, 1 nagy szabó-asztal, 1 hegedű, 1 fűrnőkád, 1 háromlángos rádiókészülék. — Értekezni Rákóczi-ut 24.

7 db 5 méteres sinvasat vételre keresek. Lovassy Sándor Zrínyi-ucca 9.

NYÁRI-és őszi rózsák és sárga hely vetni és ennivaló krumpli kapható Bereczky Sándornál, Rákóczi-ut 7 szám alatt.

Egy kisebb ebédő-asztal eladó Rákóczi-ut 77

Vécsei-ucca 16. sz. ház kiadó azonnal elfoglalható. Értekezni Vécsei-ucca 2. szám alatt.